

6Yf`]b`ZY]Yfh`J]Y`ZU`h. `7G8`&\$&'
VY[Y]ghYfh'hfc hn`F Y[Yb`i bX
< YfUi gZc fXYfi b[Yb

< i bXYfhUi gYbXY`ZY]YfhYb`VY]a `6Yf`]bYf`7G8`Z0f
8Ya c_fUh]Y`i bX`J]Y`ZU`h`k`Å\ fYbX`]b`BYi`_Ö`b
5i gY]bUbXYfgYhni b[Yb`Ui gVfUWXYb"

6Yf`]b`Yf`YVhY`Ua`GUa ghU[`Y]bY`VYY]bXfi W_YbXY`8Ya cbghfUh]cb
ni a`7\ f]ghcd\Yf`GhfYYh`8Umif7G8 Ł`k`c`XUg`A`chhc`~Bi f
[Ya Y]bgUa`ghUf`_3`Z0f`8Ya c_fUh]Y`i bX`J]Y`ZU`h`Ui hYhY`i bX
hUi gYbXY`j`cb`A`YbgWXYb`Z0f`X]Y`F`YW`hY`XYf`ei`YYf`7ca`a`i`b]hm
Y]bhfUhYb`"Hfchn`k`]Xf][`Yf`K`YhYfVYX]b[i b[Yb`j`YfgUa`a`Y`hYb`g]W
a`Y`f`U`g`&) \$"\$\$\$`DYfgcbYb`ž`i`a`X]YgYb`VYXYi`hYbXYb`HU[`ni
ZY]Yfb`ž`XYf`XYb`?`Ua`dZ`Z0f`;`Y]W`Y`Y]hi bX`5_nYdhUbn`gma`Vc`g]Yfh`
8]Y`J`YfUbghU`hi b[`ZUbX`]b`Y]bYf`5ha`cgd`Å`fY`XYf`Gc`]XUf]h`Å`hi bX
XYg`Ni`gUa`a`Yb`U`hg`ghU`h`ž`X]Y`b]W`h`bi`f`X]Y`HY`]b`Y`a`Yf`ž`gcbXYfb
Ui`W`X]Y`;`YgY`g`W`U`Z`h`U`g`;`UbnYg`Ub`gd`f`U`W`"

: f]YX`]W`Yf`<`Ö`Y`di`b`_`h`a`]h`<`YfVYfh
; f`Ö`b`Ya`Y`m`Y`f`

9]b`<][`\\`][`\\`h`XYf`J`YfUbghU`hi b[`k`Uf`XYf`5i`Zhf]h`XYg`VY`_`UbbhYb
GÄb[Yfg`<`YfVYfh`;`f`Ö`b`Ya`Y`m`Y`f`ž`XYf`X]Y`A`Yb[`Y`a`]h`Y]bYa
`Y]XYbgW`U`Z`h]W`Yb`5`dd`Y`U`b`X]Y`A`YbgW`Y`h`YfZfYi`hY`"9f`k`]Yg`Ui`Z
X]Y`k`Y`hk`Y]hYb`5b[f]ZY`Ui`Z`8Ya`c_fUh]Yb`Xi`fW
Zi`bXUa`Yb`hU`]gh]gW`Y`?`f`Ä`Z`h`Y`\\`]b`i`bX`Zc`f`XYfhY`X]Y`5bk`YgYbXYb
Ui`Z`b]W`h`ni`ni`U`ggYb`ž`X`U`gg`X]j`YfgY`@`Y`V`Y`b`gg]Y`i`b`h`Y`f`X`f`Ø`W`h
k`Y`f`X`Y`b`"GY]bY`6`chgW`U`Z`h`k`Uf`_`Uf`."~?`Å`a`dZ`Y`b`k`]f`Z0f`Y]bY
dfc[fYgg]j`Y`K`Y`h`ž`Y`XYb`HU[`i`bX`GY]hY`Ub`GY]hY`" "Hfchn`XYg
FY[Ybg`U`ff`hYb`j`]Y`Y`Ui`g`ž`i`a`gY]bY`_`f`U`Z`h`c`Y`6`chgW`U`Z`h`ni
`Ö`f`Y`b`ž`X]Y`X`U`g`6`Y`k`i`g`gh`gY]b`Z0f`X]Y`K`]W`h][`_`Y]h`XYf`8]j`Yfg]h`Å`h

gWÅfZñ

? f]h]_ 'i bX': c fXYfi b[Yb 'Ub 'X]Y 'Dc`]h]_

K Å\fybX'X]Y'7G8!J YfUbghU`hi b['b'6Yf`]b'Zf]YX`]W`j Yf`]Yž
k i fXYb`]a`F U\ a Yb`Y]bYf'dUfU`Y`ghUhhZ]bXYbXYbž`_Y]bYfYb
?i bX[YVi b['b'BYi _Ò`b'X]Y'GdUbbi b[Yb`XYi h`]W`"5_h]j]ghYb
Ui g`XYf'6Yk Y[i b['b'~hYfbUh]cbU`]gh'E i YYf'Df]XY" žX]Y'Gc`]XUf]hÅh
a]h'DU`Ågh]bU'nY][hYbž'gU\Yb'g]W`ni bY\ a YbX'a]h'?cbZ]_hYb
cbZfcbh]Yfh"8]Y'J YfUbghU`hYf`XYg'7G8`Zc fXYfhYb`X]Y'Dc`]h]
bUW`XfØW`_]W`'Ui Z`XYb`fYW`h]W`Yb`GW`i hn`ZØf`ei YYf`YVYbXY
A YbgW`Yb`]a` ; fi bX[YgYhn`ni`j YfUb`_Yfbž'k Ug`Y]b`nYbhfU`Yf`Di b_h
]b`XYb`8]g_i gg]cbYb`fi bX`i a` [YgY`gW`UZh]W`Y` ; `Y]W`\Y]h`k Uf"

GhÒfi b[Yb 'VY]'XYf 'U`hYfbUh]j Yb`? i bX[YVi b[

6Y]'XYf?i bX[YVi b['b'BYi _Ò`bž'X]Y`]a`?cbhYI h]b hYfbUh]cbU`Yf
Gc`]XUf]hÅh'ghUhhZUbXž`_Ua`Yg`ni`5i gY]bUbXYfgYhni b[Yb`nk]gW`Yb
8Ya`cbghfUbhYb`i bX`XYf`Dc`]nY]"i bhYf`XYb`) "\$ \$HY]`bY\ a Yfb
k i fXYb`]`Y[U`Y`GdfYW`W`ØfY`i bX`[Yk U`hÅh][Y`< UbX`i b[Yb`k]Y
XUg`K YfZYb`j cb : `UgW`Yb`VYf]W`hYh"8]Y'Dc`]nY]`a`i gghY`' %
DYfgcbYb`j cfØVYf[Y\YbX`ZYghbY\ a Yb`i bX`Y]hYhY`' +
9fa]hhi b[gj YfZU\ fYb`Y]b"8]Yg`k]fZi: fU[Yb`ni f`G]W`Yf\Y]hi bX
ni a`i a [Ub[`a]h'DfchYghYb`Ui Z`X]Y`Y]bY`_'UfY`dc`]h]gW`Y
6chgW`UZh'hfUb gdcfh]YfYb`a` ÒW`hYbž`UVYf`Xi fW` ; Yk U`hU`_hY`]b`Y]b
bY[Uh]j Yg`@]W`h[YfØW`_h`k YfXYb"

9]b`6`]W`_`Ui Z`X]Y`[YgUa`hY`ei YYfY

7ca`a`i`b]hm

8Yf'7G8`]b`6Yf`]b`[]`h`U`g`Y]bYg`XYf`[fÒ» hYb`J YfUbghU`hi b[Yb
9i fcdUg`ZØf`X]Y`YgV]gW`Yž`gW`k i`Yž`V]gYI i Y`Yž`hfUbgt`!`i bX
]bhYf[YgW`YW`h]W`Y`gck]Y`ei YYfY`7ca`a`i`b]hm"8]Yg`nY][hž`k]Y
k]W`h][`gc`W`Y`J YfUbghU`hi b[Yb`g]bXž`i a`Y]b`VfY]hYg`Di V`_]i a
Ui Z`X]Y`<YfUi gZc fXYfi b[Yb`i bX`5b`Y[Yb`ei YYfYf`A YbgW`Yb
Ui Za Yf_gUa`ni`a`UW`Yb"8]Y`Zf]YX`]W`Y`i bX`dcg]hj Y`5ha`cgd`ÅfY
XYg'7G8`ghY\h]a`?cbhfUghni`XYb`GdUbbi b[Ybž`X]Y`VY]`UbXYfYbž

dc`]h]gW`Zc_i gg]YfhYb`?i bX[`YVi b[`Yb`k]Y`]b`BYi _Ö`b`Ui ZhfUhyb`"

Ni`gUa`a`YbZUggYbX`Äggh`g]W`gU[`Ybž`XUgg`XYf`6Yf`]bYf
7`f]ghcd`Yf`GhfYYh`8`Um`b]W`h`bi`f`Y]bY`:`Y]Yf`XYf`J`Y`ZU`h`k`Ufž
gcbXYfb`Ui`W`Y]b`_fUZhj`c`Yf`5ddY`ZØf`:`Y]W`Y]hi`bX`X]Y
K`]W`h][`_Y]h]`cb`G]W`Yf`Y]h`ZØf`U`Y`A`h[`Y]XYf`XYf`:`YgY`gW`UZh
i`bhYfghf]W`"8]Y`i`bhYfgW`]YX`]W`Yb`9fZU`fi`b[`Yb`Ub`X]YgYa`HU[
nY][`Yb`Y]ba`U`a`Y`fž`XUgg`k`Ä`fYbX`:`cfhgW`f]hhY`Yfn]Y`h`k`YfXYbž
bcW`j`Y`ni`hi`b`V`Y]Vhž`i`a`Y]bY`k`]f`_]W`i]b`_i`g]j`Y`:`YgY`gW`UZhni
gW`UZZYb`"

·`B5;

8YhU]`g

6Ygi`W`Yb`G]Y`i`bg`Ui`Z.`a`Y]b!VYf`]b`bYh